

Maeve Friel

Küçük Cadı

Jessica

İksir Dersleri



BÜYÜK FENER

Kendinden emin genç okuyucular için,
kısa bölümler ve resimli anlatımlarla

"Haydi! Gökyüzüne
gidiyoruz!"

Jessica ile Bayan Strega sihir malzemeleri almak için Cadı Pazarı'na doğru uçuyorlar. Sivrisinek tükürüğü ve keçi gübresi gibi bütün günlük malzemeleri toplamak zorundalar. Ejderha Dişçisi ve Çorap Cadısı'nın yardımlarıyla da yeni fikirler ediniyorlar. Ama Jessica başka bir cadıyı büyülemenin hiç de iyi bir fikir olmadığını öğreniyor.

Genç ve hayat dolu acemi cadı Jessica'nın, baştan sona heyecan dolu dördüncü sihir kitabı!



Bandrol Uygulanmasına İlişkin Usul ve Esaslar
Hakkında Yönetmeliğin 5 inci maddesinin
ikinci fıkrası çerçevesinde bandrol taşıması
zorunlu değildir.



5 TL



Küçük Cadı Jessica

İksir Dersleri

Maeve Friel

Resimleyen: Nathan Reed



BÜYÜLÜ FENER





Büyülü Fener 56

KÜÇÜK CADİ JESSICA

İksir Dersleri

WITCH-IN-TRAINING

Spelling Trouble

Yaş Grubu (8-12)

Yazan: Maeve Friel

Resimleyen: Nathan Reed

Çeviren: Melis Oktay

1. basım: Mart 2009

ISBN: 978-975-252-068-4

© Maeve Friel 2003 / Çizimler © Nathan Reed 2003 / © 2009, Harper Collins
© 2009, Alfa Basım Yayım Dağıtım İnş. Tur. San. ve Tic. Ltd. Şti.

•
Yazar/resimleyen hukuki olarak, eserin yazarı/resimleyeni olduğunu iddia etme hakkına sahiptir.

•
Bu kitabın Türkçe yayın hakları Akcalı Ajans aracılığıyla Alfa Basım Yayım Dağıtım Ltd. Şti.'ne aittir. Yayınevinden yazılı izin alınmadan kısmen veya tamamen alıntı yapılamaz, hiçbir şekilde kopya edilemez, çoğaltılamaz ve yayımlanamaz.

Büyülü Fener

Ticarethane Sokak No: 53 Cağaloğlu / İstanbul

Tel: (0212) 513 34 20-21 Faks: (0212) 512 33 76

Baskı ve Cilt:

Melisa Matbaacılık

Çiftnehavuzlar Yolu Acar Sanayi Sitesi No:8 Bayrampaşa / İstanbul

Tel: (0212) 674 97 23 Faks: (0212) 674 97 29

Genel Dağıtım:

Alfa Basım Yayım Dağıtım İnş. Tur. San.ve Tic. Ltd. Şti.

Ticarethane Sokak No: 53 Cağaloğlu / İstanbul

Tel: (0212) 511 53 03 Faks: (0212) 519 33 90

•
İnternet satışı: www.alfakitap.com

Büyülü Fener, Alfa Yayın Grubu'nun tescilli markasıdır.



Bölüm Bir

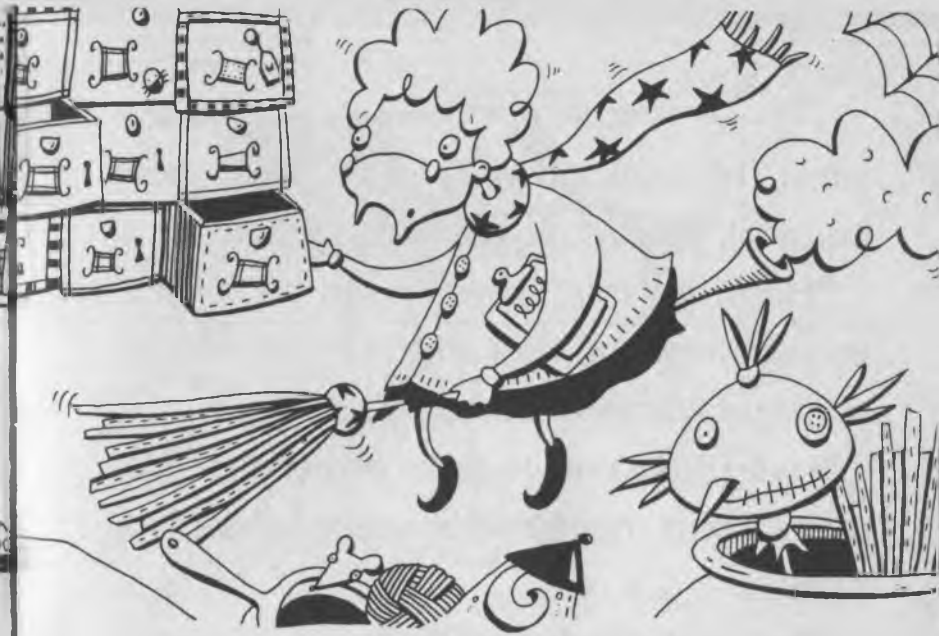
Jessica ana caddedeki binaların tepesinde tembel tembel zikzaklar çiziyordu. Sonra Bayan Strega'nın hırdavatçı dükkânının üzerinde durdu ve havayı kokladı. "Çok tuhaf," diye düşündü, kaldırıma doğru alçalıp süpürgesinden inerken.



“Fokurdayan bir kazan kokusu yok. Bugün İksir derslerine başlayacağımızı sanıyordum.”

Etrafı bir kez daha kokladı, ama zerre kadar koku yoktu, soğuk kokuşmuş su sıçanı kokusu bile. Jessica uçuş başlığını kafasından çıkarttı ve Berkeley’in cebinden çıkmasına yardım etti. Kapının mandalını kaldırıp, içeride neler olup bittiğini anlamak için dükkâna girdi.

Bayan Strega’yı tezgâhın arkasında, her zamanki yerinde bulamayınca çok şaşırdı.



Onun yerine süpürgesiyle bir o yana, bir bu yana uçuyor, çekmeceleri karıştırıyor ve elindeki bir not defterine bir şeyler karalıyordu. “Ay ışıkları ve kemik ilikleri adına!” diye söyleniyordu bir yandan. “Bu ne karmaşa böyle!”

“Karmaşa mı? Bir şey mi kaybettiniz?”

Bayan Strega arkasına döndü ve gözlüklerinin üzerinden Jessica’ya baktı. Kalemmini kulağının arkasına yerleştirdi ve yere indi.

“3’lü ekonomik paket baykuş tüyü, iki küçük şişe peri gözyaşı, bir ejderha dişinin

yarısı, bir eşek arısı iğnesi ve sekiz kese örümcek yumurtası. İşte hepsi bu!"

"Hepsi bu mu?" diye tekrar etti Jessica. Bayan Strega'nın bu karışımla nasıl bir büyü hazırlayacağını merak ediyordu.

Bayan Strega eliyle açık çekmeceleri gösterdi. "İksir malzemelerinden bahsediyorum."

"İksir malzemeleri mi?"

"Minerva'nın baykuşunun ötüşü adına, Jess! Papağan gibisin. Bunun acil bir durum olduğunu görmüyor musun? Mistik bisküvilerden sümüklü böceklere kadar hiçbir malzemem kalmamış. Bir an evvel alışveriş yolculuğuna çıkmamız gerekiyor."

"Alışveriş yolculuğu mu? Harika!" dedi Jessica, hem alışveriş hem de yolculuk yapmayı çok severdi. "Nereye gitmemiz gerekiyor?"

"Tavanarasına," dedi Bayan Strega.



Jessica'nın yüzü düştü. "Tavanarası mı?"

"Hâlâ benim söylediklerimi tekrar ediyorsun tatlım. Haydi hazırlan." Süpürgesinin ateşleme dalını çekti. "At-İl-Yük: Ateşleme, İleri ve Yüksel."

Bayan Strega görkemli bir şekilde tavana doğru yükselirken, bir süredir büyü kitaplarının üzerinde uyumakta olan Felicity, onun süpürgesinin arkasına atladı. Jessica da süpürgesine yerleşti ve tavandaki kapıdan geçerek tavanarasına giren Bayan Strega'yı takip etti.

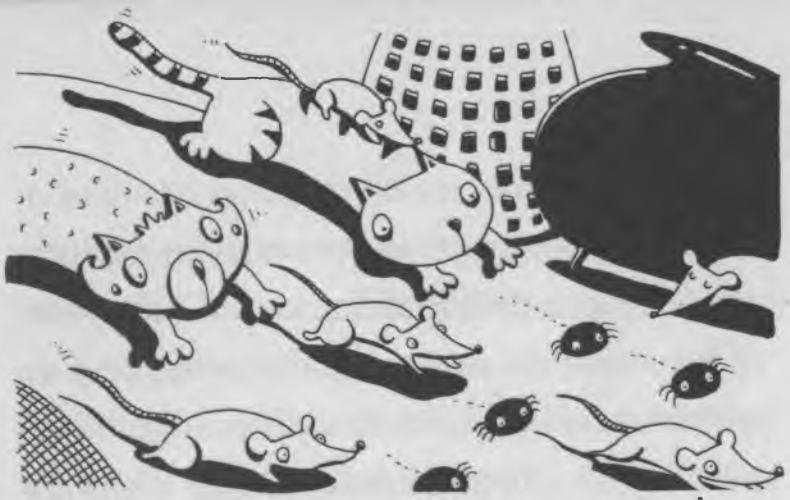
Tavanarası, eski çanta, tozlu kazan ve tabii ki kedi kokuyordu. Felicity, Bayan Strega'nın bir numaralı kedisiydi, ama burada her zaman gezgin, hamile ya da saklanan başka kediler de olurdu. Bayan Strega örümcek ağlarının arkasında bir şeyler ararken, Jessica da onlardan birini kucağına alarak güveler tarafından kemirilmiş bir pelelerinin üzerine oturdu.



“İşte buldum!” dedi en sonunda Bayan Strega. “Aradığımız şey buydu. Keşif çantası!” Üzerlerinde Örnekler yazan sandıkları ve Numuneler yazan kutuları, her boy ve şekildeki sepetleri, uzun saplı balık oltalarını ve küçük saplı kelebek ağlarını dışarı çıkarmaya başladı.

“Ve elbette kamp ateşi kazanını da almalıyız.” Bayan Strega küçük bir kazanı ters





çevirdi ve arkasına kuvvetlice vurdu. İçinden bir sürü örümcek düştü. Tavanarasının zemininde güvenli bir yer aramak için etrafta koşuşturmaya başladılar. Gece boyunca orada uyumuş olan şaşkın, uykulu bir fare ailesi de yere yuvarlandı. Felicity ve diğer kediler derhal onları kovalamaya başladılar.

Bayan Strega ortalığı sakinleştirdikten sonra eşyaları süpürgesine yüklemeye başladı, bu arada Jessica da Keşif Çantası'nı inceliyordu. Kutulardan birinde sıra sıra dizilmiş kavanozlar ve şişeler buldu. Her birinin üzerine Bayan Strega'nın karışık el yazısı ile

yazılmış etiketler yapıştırılmıştı. Ayrıca kutuda cımbızlar, deve kılından taraklar, iğneler ve lastik bantlar vardı.

“Planımız,” dedi Bayan Strega, “tüm standart malzemeleri toplamak...”

“Salyangoz salyası ve sivrisinek tükürüğü gibi mi?” diye sordu Jessica şişelerin üzerindeki etiketleri okuyarak.

“Aynen öyle, ama aynı zamanda yeni şeyler bulmak için de gezeceğiz.”

“Pelagia’nın sahilindeki sihirli taşlar veya Dr. Krank’ın Maziyedönüş Küresi gibi mi?”

Bayan Strega kafasını salladı. “Kesinlikle! Cadılar camiası herkes gibi yeniliklere bayılır. Bu yüzden alışılmış uçuş rotasının dışına çıkıp Dünyanın En Sonu’na kadar gitmemiz gerekiyor.”

“Kulağa mükemmel geliyor!” dedi Jessica, üzerinde ‘Aslan ini esansı’ yazan kötü kokulu bir şişenin mantarını aceleyle geri

takarken. "Peki, ama bu kadar şeyi yanımız-
da nasıl taşıyacağız? Bu kutular ve sepetler
dolar dolmaz süpürgelerimiz yerinden kalk-
maz hale gelecek."

"İşte bu noktada güvercin süpürgeleri
devreye giriyor," dedi Bayan Strega. Su de-
posuna yaslanmış iki uzun saplı süpürgeyi
işaret etti. Süpürgeler sohbet ederlerken gri
ve pembe tüylü kafalarını sallıyorlardı.
"Tıpkı, her zaman eve dönüş yolunu bilen
güvercinler gibiler," diye açıkladı Bayan
Strega. Jessica'nın şaşkınlıkla kalkan kaşla-
rına aldırmadan anlatmaya devam etti. "Biz
yeterince malzeme toplar toplamaz süpür-
geleri paketlerimizle beraber eve yollayaca-
ğız. Biz ne kadar çok istersek, o kadar çok
gelip gidecekler."

Jessica hayranlıkla ıslık çaldı. Güvercin
süpürgeleri biraz pembeleşti ve başlarıyla
selam verdiler.

Bayan Strega kalan en son kutuyu da süpürgesine yükledi ve Jessica'nın eline büyük bir kelebek ağı verdi. "Bir dakika içinde buna ihtiyacın olacak. Şimdi... Hazır mıyız? Tüm süpürge kontrollerin çalışıyor mu? Uçuş başlığını taktın mı? Pelerinin temiz mi?"

Jessica başıyla onayladı. Çenesinin altındaki kayışını sıkılaştırdı ve gerektiği zamanlarda garantili görünmezlik sağlayan ipek pelerinini düzeltti.

"Büyü kitabını aldın mı? Peki ya asanı?"



Karıştırma yapman gerekirse diye bir baykuş tüyü?"

Jessica kafasıyla üç kere onayladı.

"Haydi, o zaman gökyüzüne çıkalım. Yolculuğumuza bir Ay Sıçrayışı ile başlayabiliriz."





Bölüm İki

Jessica ve Bayan Strega çatıdaki en yüksek bacaya çıktılar ve gümüş renkli bir muza benzeyen Ay'a baktılar. Karanlık, nemli bulutların arkasından henüz çıkmaya başlamıştı.



“Sanırım
sallanıyor,” dedi
Jessica endişeyle.

“Belki de bu gece Ay Sıçrayışı
için pek de uygun bir zaman değil-
dir.”

“Saçmalama. Tabii ki sallanmıyor, azıcık
titriyor, tam benim umduğum gibi. Ağlar
çüksün lütfen.”

Bayan Strega, bir eliyle kelebek ağını tu-
tarak çatının üzerinde yükseldi. Jessica da



onun arkasından ilerledi, kelebek ağlarının ne için olduğunu merak ediyordu. Venüs, kontrol dallarıyla sıçramaya hazır hale geldiği anda Bayan Strega, Jessica'ya seslendi. "Ay Sıçrayışı dalını çek, ŞİMDİ!"

Anında Jessica'nın saç örgüleri omuzlarından geriye uçtu ve atkısı arkasında çılginca dalgalanmaya başladı. Bir hız treninde giderken görünmez bir dev sanki yüzüne üflüyordu. Fırlatılmış gibi hızla Ay'a doğru ilerleyerek doğruca yapış yapış bir Ay tozu bulutuna çarptı.

"Heey!" diye seslendi Jessica, önünde dalıp çıkarak kelebek ağıyla Ay tozu toplayan Bayan Strega'ya. "Bekleyin!"

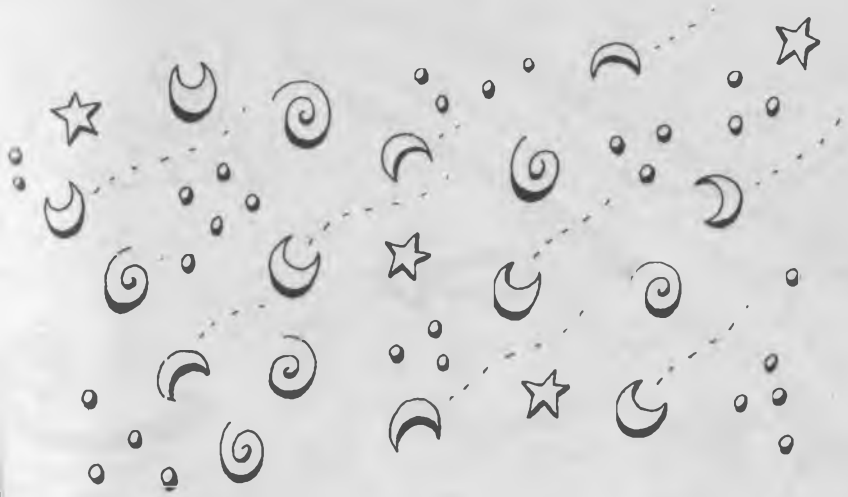
"Hayır, sen yukarda kal!" diye bağırdı Bayan Strega, omzunun üzerinden. "Ve ya-

kalayabildiğin kadar çok Ay tozu topla. Biliyorum insanı gıdıklıyorlar, ama periler bunlara bayılıyor. Ay tozu saçarak etrafta dolaştıklarında çok sevimli olduklarını düşünüyorlar. Haydi, Jess.”

Ay tozunun kesinlikle, ama kesinlikle sevimli bir yanı olmadığına karar verdi Jessica. Her yerine girmişti; kulaklarına, gözlerine, çoraplarının içine,

saçına...
Yazları İskoç bataklığında ortaya çıkan tarcık sinekleri gibi burnuna dolmuş-





lardı. Gıdıklamıyordu, ama kaşındırıyordu, hem de çok!

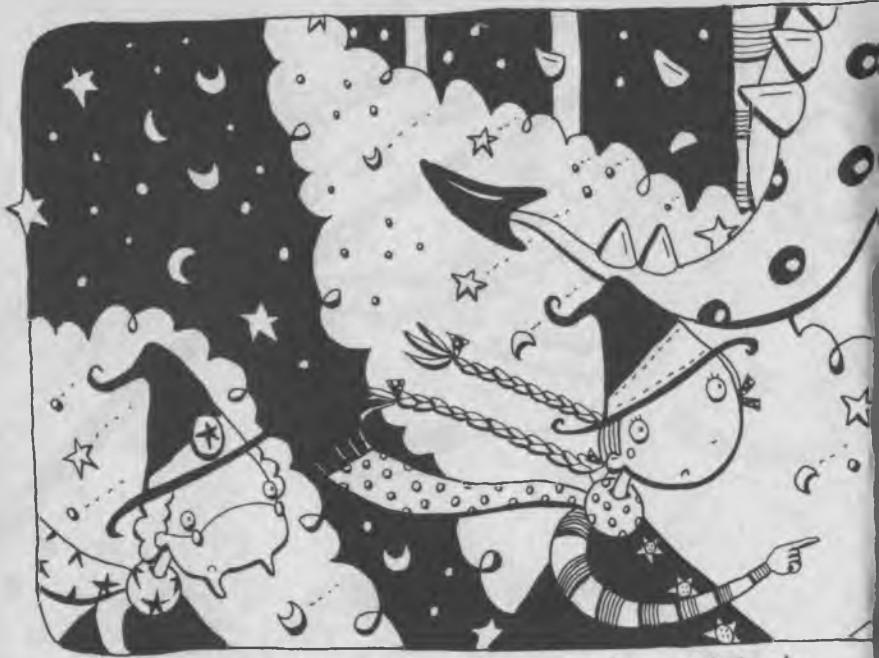
Bu yüzden Jessica atkısını burnuna kadar çekti, gözlerini kapattı ve elinden geldiğince ağına Ay tozu toplamaya çalıştı.

Gözlerini tekrar açtığıında Ay'ın öbür tarafına doğru tepe taklak gidiyordu. Önünde galaksiler arası bir yolun neon ışıkları parlıyordu.

“Samanyolu!” dedi Jessica heyecanla. Ay tozu dolu ağını Bayan Strega'ya verip Samanyolu girişine doğru hızla uçmaya başladı.



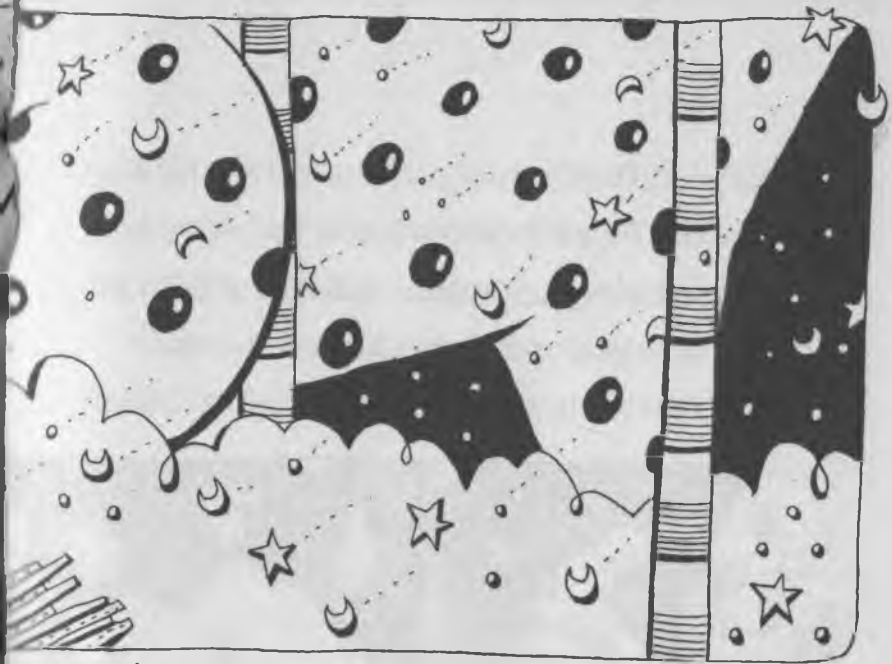




H r zamanki gibi, Samanyolu girişinde bekleyen uzun bir kuyruk vardı.

Uçan halıların üzerinde sarıklı vezirler, tombul bulutların üzerinde rüya gibi melekler ve her yerde uçan çay tabakları vardı. Jessica, beyaz kanatlı, sabırsızca tepinen bir atın arkasında beklemeye başladı.

Bayan Strega arkasından yetişti. "İşte," dedi elindeki not defterinin sayfalarını karıştırıp Ay tozunun yanına büyük bir tik işareti atarken. "Bir tanesi tamam, gidilecek



sadece 332 yer daha kaldı. Şimdi, neden yine burada trafik var? Umarım sebebi yine bir Zümrüdüanka değildir.”

Jessica, “Şuraya bakın!” diyerek eliyle, ileride bariyerlere sıkışmış, koca popolu bir ejderhayı işaret etti. Geri geri çıkmaya çalışırken pullu kuyruğunu sinirle savuruyor, pullarını etrafa saçıyordu.

Bayan Strega “Vah, vah!” dedi. “Güzelim pulların boşa gitmesi çok yazık. Jess, belki oraya gidip pulları toplayabilirsin.”

Jessica parmaklarını süpürgesinin dallarında gezdirdi ve beklenmedik bir açıyla – çapraz bir kalkış yapmıştı– kalabalığın üzerinden geçerek ejderhanın arkasına indi.

“Eğer izin verirsiniz pullarınızdan biraz

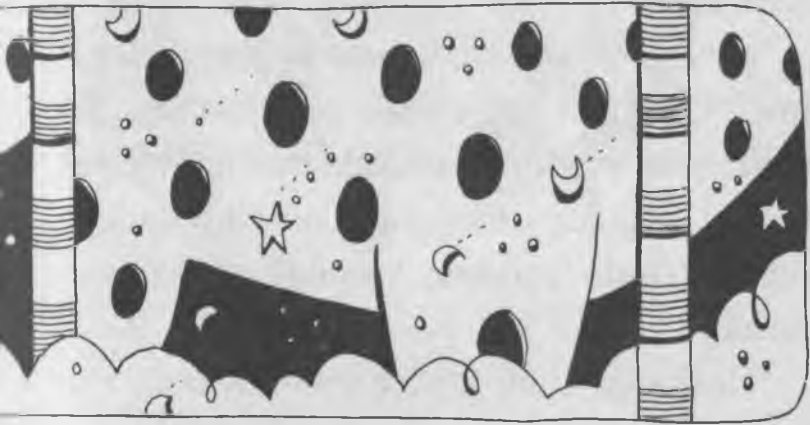


toplayabilir miyim?” diye sordu en sevimli gülümsemesiyle.

Ejderha, şaşırtıcı derecede kalın kaşları ve üzgün yüzüyle Jessica’ya baktı. “İstedığınız kadar pul alabilirsiniz bayan,” dedi burnunu çekerek. “Ve eğer beni buradan çıkara-

bilerseniz nereden bedava ejderha dişi bula-
bileceğinizi de söylerim. Bildiğim kadarıyla
siz cadılar, onlardan hoşlanıyorsunuz.”

“Ben sadece acemi bir cadıyım,” dedi
Jessica, süpürge çantasına ejderha pullarını



doldurmaya çalışırken. “Ama bir bakalım.”
Cebinden esasını çıkarttı ve salladı. “Bu işe
yarar sanırım.”

“Asamı bir sallamamla, ta tam!

Ayağımı bir yere vuruşumla, pat pat!

Dişlerimi birbirine arpmamla, klink
klink!

Göz kapağımdaki üç yarasa ile ve bir göz kırpmamla
Popon küçülmeye başlayacak,
En azından ben öyle düşünüyorum!”

Ejderhanın poposu yavaş yavaş küçülmeye başladı.

“Hey yavaş ol,” dedi ejderha homurdanarak. “Çok da zayıf olmak istemiyorum. Bir sürü metal eşyanın üzerinde uyumam gerek benim. Soğuk bir mağarada bir altın kütesinin üzerinde uyurken kemikli olmak istemezsin!”

“Haklısın,” dedi Jessica kıkırdayarak, “bu kadarı yeterli.”

Sonra ejderha serbest kaldı. Yüzü kızarmış, ağzından dumanlar çıkararak yükseldi.

“Bekle!” dedi Jessica. “Ejderha dişlerine ne olacak?”

“Torquemada’ya git, ejderha dişçisine!” diye seslendi ejderha. “Ona, seni Gonzitta’nın gönderdiğini söyle.”



Bölüm Üç

Jessica ve Bayan Strega, gecenin geç bir saatinde etrafı duvarlarla çevrili bir şehrin üzerinden geçtiler. Jessica, çok aşağılarda sivri saçaklar sarkan üçgen damlı evleri ve kuleleri sarı fenerlerle aydınlatılmış şatoyu görebiliyordu.

Bayan Strega alçalmaları için işaret verince yüksek bir çatıdaki bacanın üzerine indiler ve şatonun duvarları arasındaki, taşlarla döşenmiş devasa meydana baktılar.

Meydanda pazar kurulmuştu. Her yerde karman çorman yüzlerce tezgâh vardı. Jessica tezgâhlarda görevli olan herkesin uzun, sivri uçlu şapkalar giymesine çok şaşırdı. Ayrıca her birinin yanında fokurdayan, etrafa kokular saçan kazanlar du-

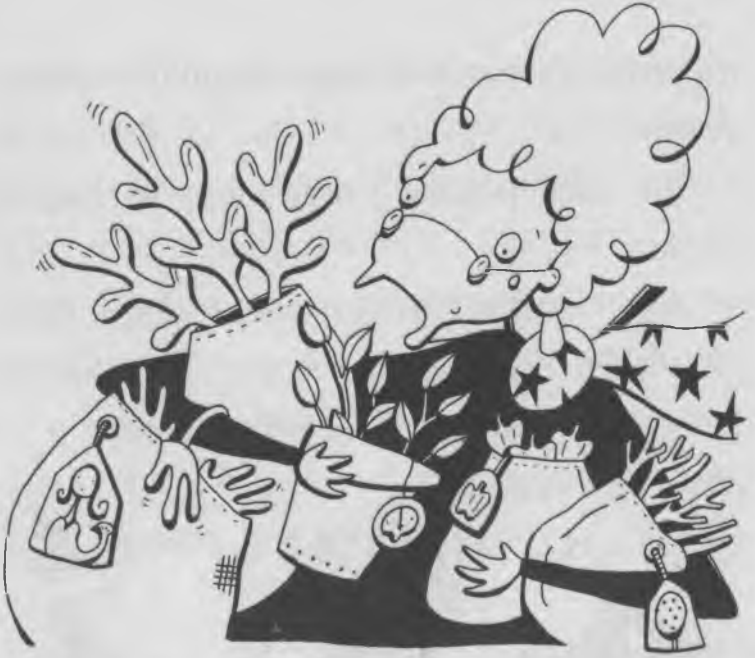


ruyordu. Ne yazık ki hepsi de güzel kokmuyordu.

“Bir cadı pazarı!” diye neşeyle bağırdı Jessica.

“Ama sıradan bir cadı pazarı değil, Dünya'nın En Sonu Cadı Pazarı,” dedi Bayan Strega memnun bir şekilde. “Haydi, alışveriş yapalım!”





Yere iner inmez Bayan Strega sanki biri düğmesine basmış gibi çılgınca alışveriş yapmaya başladı. Yıldırım gibi tezgâhların arasında geziniyor, elleri belinde; her türlü yaprak, filiz, kabuk ve tohumu satın alıyordu. Son hızla köprüleri geçti ve şatonun surlarında bir aşağı bir yukarı dolanarak denizkızı eldivenleriyle ve bataklık yosunları, karacayla ve geyik boynuzları, zehirli defne

yapraklarıyla ve ölümcül köpek üzümleri satın aldı. Çok ender bulunan İskoç biberlerine uzanan sıranın başına ulaşmak için uçan bir hokkabaz gönderdi ve şapkasının üzerine çıktı. (Jessica'ya, İskoç biberlerinin üçkâğıtçıların ve hilebazların dillerini bağlamak için kullanılan, çok tehlikeli bir kırımızı biber türü olduğunu açıkladı.)

Kısa süre içinde Bayan Strega'nın eli kolu paketler ve torbalar, pelerinin cepleri de küçük küçük keselerle doldu. Jessica hemen arkasından ilerliyordu. Bayan Strega her sendeler gibi olduğunda torbaları elinden alarak güvercin süpürgelerine yüklüyordu.

"İçimde tuhaf bir his var," dedi kendi kendine Jessica, Bayan Strega'nın bininci kez cüzdanını açışını izlerken. "Sanki bu pazar cadıları bizi büyülediler."

Tam o anda arkalarından büyük bir patlama sesi geldi. Ne olduğunu anlamak için

döndüklerinde fokurdayan, hoplayıp sıçrayan bir kazanın önünde bir cadı gördüler.

“Cadı fındık ağacının Hoplayan Fındıkları!” diye bağırdı satıcı cadı. Karışımını kesekâğıtlarına dolduruyordu. “Onlarsız eve dönmeyin. Bir kilosu bir altın!”

Jessica, Bayan Strega’yı dürterek, “Bunlar ne işe yarıyor?” dedi.



Bayan Strega boş boş baktı. "Bilmiyorum," diye fısıldadı, "daha önce hiç duymadım. Bak bakalım senin büyü kitabında adı geçiyor mu?"

Jessica, *Kolaylaştırılmış Büyüler* kitabını çıkarttı. "Hoplayan Fındıklar ya da Hamamelis," diye okudu. "Şişmeler, yanıklar, gaz problemleri ve hasta gözlerin Evrensel Tedavi'sidir. Üzerine sadece kaynar su ekleyin, geri kalanını Hoplayan Fındıklar halleder. Vay canına, her şeye birebir gibi görünüyor."

Satıcı cadı, kesekâğıdına girmek istemeyen hilebaz bir fındığı yakalayarak, "Kesinlikle!" dedi. "Hiçbir cadının dolabında Hoplayan Fındıklar eksik olmamalı."

Bayan Strega içini çekti ve cüzdanını bir kez daha açtı. "3 kilo alsam iyi olacak, ama 2 altından fazla ödemem."

Dikkatlerini çeken ikinci şey buhar bulutları ve köpüklü baloncuklar çıkaran bir kazan oldu. İçine baktıklarında çizgili bir çorabın topuğunu, bir futbol çorabının ucunu, gri bir naylon çorap ve bir bebek çorabının fırfırını gördüler. Çoraplar teker teker yüze çıkıyor, sonra tekrar baloncukların altında kayboluyorlardı.

“Çok ilginç!” dedi Jessica.

“Kayıp Çoraplar Havuzu,” diye açıkladı cadı, tahta bir kaşıkla kazanı karıştırarak. “Yeryüzünde kaybolan tüm çoraplar buraya gelir.”

“Onları ne için kullanıyorsunuz?” diye sordu Jessica.

Cadı göz kırptı. “Bazı geceler merdivenlerde gezinen ayak sesleri duyar mısınız? Tiz çılgınlıklar atan baykuşlar yüzünden uyu-yamadığınız olur mu? Ya da uluyan kurtlar ve şarkı söyleyen kediler yüzünden?”

Jessica ve Bayan Strega kafalarını salladı. "Özellikle de şarkı söyleyen kediler," dediler bir ağızdan. Felicity güvercin süpürgesinin tüyleri arasından doğruldu, tek bir turuncu gözünü açarak onlara dil çıkarttı.

"O zaman tek ihtiyacınız olan bunlardan biri," dedi cadı. "Bir Çorap-koyiçine®, büyülü çorap. Geceleyin ortaya çıkan tüm sesleri kısmayı garanti eder."

Jessica'nın kafası karışmıştı.

"Susmalarını sağlıyor demek istedim," diye açıkladı cadı. "Sadece yatak başınıza bir Çorapkoyiçine® asın ya da Çıtırdak kazanınızın içine koyun. Böylece uykusuz gecelere veda edebilirsiniz. Haydi, seçin birer tane." Çorap cadısı kazanın kenarına vurdu ve yüzlerce çorap,



diğer çiftleri olmasa da işe yarar bir hayata sahip olmak umuduyla kurtarılmak için yüze fırladılar.

Jessica bir tanesini yakaladı. Griydi, ama parmakları Cadılar Camiası'nın resmi renkleri olan mor-yeşildi, o yüzden çorap Jessica'ya iyi bir seçim gibi göründü. Bayan Strega da zümrüt yeşili bir tane seçti. Ama bu çorabın kaybettiği eski çorabı olduğunu düşündüğü için aynı çoraba tekrar para vermek onu biraz kızdırdı.



Bayan Strega tüm tezgâhları incelediğinden emin olunca Jessica'yla kemerlerin altındaki dükkânlara doğru ilerlediler. Karanlık bir köşeye gizlenmiş çok güzel kokular saçan, küçük bir dükkân buldular. Kapıdaki cadı onları içeri buyur etti ve tezgâhın arkasına giderek elinde bir tepsi küçük bisküviyle geri geldi. Ama Jessica bir tane bisküvi almak için uzandığında cadı onun kolunu yakaladı ve garip bir şekilde sırttı. "Bunlar Dişdökenler tatlım. İnan bana onları yemek istemezsin."

"Peki, bunlar kimin için o zaman?"

"Aaaah," dedi cadı geleneksel bir şekilde burnuna vurarak. "Sadece bisküvinin üzerine büyülemek istediğin kişinin adını yaz, on iki saat içerisinde tüm dişleri siyahlaşarak dökülsün. En iyi yanı da, panzehiri olmaması."

“Ciyak ciyak bağırın kazların tüyleri adına!” dedi Jessica. “Bu çok haince!”

“Kesinlikle!” diye katıldı Bayan Strega. “Ama bazen yararlı oldukları da oluyor, üç düzine lütfen.”

Bir sonraki keşifleri daha da inanılmazdı. Çıkmaz bir sokağın sonunda tesadüfen bir örtü tezgâhına rastladılar.

“Gizli bir göreve mi çıkıyorsunuz?” diye fısıldadı tezgâhın arkasındaki cadı. “Evinizi, Karanlık Örtü’nüz olmadan terk etmeyin. Sonsuzluğa kadar esneyip geri toparlanabilen örtü? Kendinizi ve süpürgenizi sarmalayın ve kimse yokluğunuzu fark etmeden gidip gelmiş olacaksınız.”

“Tüm müşterilerim bunlardan isteyecek!” dedi Bayan Strega neşeyle. Güvercin süpürgelerine, gelip eşyaları taşımaları için ıslık çaldı. “Bunların hepsini alıyorum.”

Bayan Strega süpürgelere uçuş rotalarını verip onları yolcu ettikten sonra Jessica'ya döndü. "Sen ne durumdasın bilmiyorum kıvırcık salatam, ama ayaklarım beni öldürüyor! Haydi gidip kahvaltı edelim." Ve Jessica'yı yanıp sönen neon ışıklı Kocakarı'nın Yeri'ne doğru sürükledi.





Bölüm Dört

Kocakarı'nın Yeri'nde yemekler çok kötüydü ve yaşlı bir cadının çaldığı keman yüzünden durum daha da katlanılmaz hale geliyordu. Bayan Strega not defterindeki alışveriş listesini incelerken, Jessica da Ko-

laylaştırılmış Büyüler kitabının sayfalarını karıştırıyor, el sürmediği tatlıları gizlice Felicity ve Berkeley için masanın altına bırakıyordu.

“Şimdi bulmamız gereken şey, eski geleneksel Şok İksiri malzemeleri,” dedi Bayan Strega dışının arasındaki bir kıkırdak parçasını çıkartarak. Sonra süpürgesine uzandı ve “Yani tekrar gökyüzüne çıksak iyi olacak,” dedi.

“Bir dakika” dedi Jessica kitabındaki bir resmi işaret ederek. “Gonzina’nın bize bahsettiği ejderha dişlerine ne olacak? Burada anlatıldığına göre onları toprağa gömersen kahramanlar, şehir kurucuları ve korumalar yetişiyormuş. Bunlardan birini isteyecek milyonlarca cadı olmalı. Gidip ejderha dişçisi Torquemada’yı ziyaret etmemiz gerekmez mi?”

Bayan Strega içini çekti. “Haklısın.” İki dişdöken bisküviyi, korkunç yemek ve mü-

zik için tabağın altına bahşiş olarak bıraktı. “O zaman, At-İl-Yük. Ama haberin olsun, ejderhalar kendi mağaralarında tuhaf davranabilirler.”

Torquemada'nın kliniği, karanlık gizli bir ormanın derinliğindeki ıssız bir mağaradaydı. Jessica, sarı gözlü kurtların gölgelerde sessizce yürüdüklerini ve yolunu şaşırılmış yavruların yola ekmek kırıntıları serpiştirdiklerini hayal edebiliyordu. O kadar tüyler ürperticiydi ki, Jessica tüm şanslı sihirleri hazır bekliyordu, özellikle de Pelagia'nın ona verdiği, Güvenli Liman Sihri'ni yapan deniz feneri broşunu. Eğer Ejderha doktorunun huysuz bir ejderha olduğu ortaya çıkarsa yapması gereken tek şey gözlerini kapayıp ona kadar saymaktı ve güvenle evinde olacaktı.



Ama Torquemada'nın kliniği korktuğu kadar ürkütücü değildi. Jessica ve Bayan Strega içeri girdiklerinde sadece bir altın yığınının üzerinde oturan, yaşlı, dişsiz bir ejderha buldular.

Ejderha okuduğu gazeteden başını kaldırdı. İki cadının beklenmedik ziyaretine hiç de şaşırmamıştı. Gazetenin başlığını işaret etti:

EJDERHA OTORİTELERİ

AZİZ GEORGE'UN VARLIĞINI İNKÂR EDİYOR.

“Onlar ne bilirler ki zaten?” dedi peltek peltek. “Beni kılıcıyla pataklayan Aziz George’un ta kendisiydi. Çenemi ve tüm dişlerimi kırdı. Bir dişçi olarak sürdürdüğüm hayatım mahvoldu. Beni bitirdi.”

Jessica ve Bayan Strega birbirlerine baktılar. Dişsiz ejderha, ejderha dişçisi Torquemada’ydı. Görünüşe bakılırsa tek sorunu dişsiz olması değildi.

Neden buraya geldiklerini ejderhaya anlattıklarında, Torquemada, “Her zaman bir dişçi değildim elbette,” diye hırıldayarak konuşmaya başladı. “Bir zamanlar bir savaşçıydım. Ama sürekli ateş solumak beni bitirdi. Kalıcı kalp yanığım var, nefesim pis kokuyor, burun kıllarımın hepsi yanık, boğazım acıyor, korkunç bir ağız kokum var ve biliyorum, mağaram eski havai fişekler gibi kokuyor.”

Torquemada, Bayan Strega ve Jessica karmış duvarlara, her yeri kaplayan ise, toz tabakasına ve kavrulmuş mobilyalara baktılar.

“Ayrıca gördüğünüz gibi işler çok kötü gidiyor, bu yüzden size hiç örnek veremem,” dedi peltek peltek. “Ama eğer bir iksir hazırlayıp beni sorunlarımdan kurtarabilirseniz memnuniyetle size bazı ejderha ürünlerinden getirebilirim.”

Bayan Strega düşünceli bir şekilde çenesini ovuşturdu. Onca yolu teptikten



sonra birkaç tane ejderha dişi bulmayı gerçekten de çok istiyordu. “Hamamelis! Hoplayan Fındıklar!” diye neşeyle bağırdı. “Ev-

rensel Tedavi! Bana bir kazan getirin, size hemen hazırlayayım. Bunun dişleriniz dışındaki tüm sorunlarınızı gidermesi gerekiyor. Ne yazık ki dişleriniz geçen kışki kardan adamlar gibi kaybolup gitmiş durumdalar.”

“Göz kırpan kediler ve oyuncu yarasalar adına!” bile denemeyecek kadar kısa bir sürede, Bayan Strega ve Jessica bir kazan Hoplayan Fındık Şurubu’nu hazırlamışlardı. Jessica kazanda fokurdayan karışımı karıştırırken Bayan Strega da sihirli sözleri söyledi:

*“Varsa eğer yanıkların, şişliklerin
Ya da çok hasta gözlerin,
Hoplayınca kazanımda bu fındıklar
Yok-o-la-cak tüm şikâyetlerin!”*

Sonra Torquemada’ya üç kocaman kaşık dolusu şurup içirdi ve geri kalanı dikkatle kahverengi bir şişeye doldurdu. Şişenin

üzerindeki etikete de nasıl kullanılması gerektiğini yazdı.

Ejderha öyle minnettardı ki, ortaya bebek dişleri ile dolu bir kutu ve bazı ilginç yetişkin ejderha özleri çıkardı. "İstedığınızı seçin," dedi Bayan Strega'ya ağzından küçük duman bulutları çıkartarak. "Ve sizden hoşlandığım için ayrıca size biraz da ejderha kanı vereceğim."

"Onunla ne yapabiliriz?" diye sordu Jessica şüpheyle, Torquema'nın kocaman bir varilden akan, yapışkan yeşil bir maddeyi küçük şişelere doldurmasını seyrederken.

"İki şey," dedi ejderha geçirerek. "Birincisi, yaralanmalara karşı korunmak için banyo suyunuza birkaç damla damlatabilirsiniz. Ama her tarafınıza iyice gelmesine dikkat edin. Şanssız bir prenses kulaklarına sürmeyi unutmuş."

"Peki, ne olmuş ona?" diye sordu Bayan Strega.

“Şöyle diyelim, kötü kalpli bir peri ona Siğil Çıkaran Büyüsü yaptıktan sonra ne yazık ki, artık pek güzel görünmüyormuş. Ona artık Prenses Karnabahar diyorlar.”

Bayan Strega ürpererek sordu. “Peki ya ikincisi?”

“Güçlü bir ejderha kanı iksiri eşyaları görünmez yapar, özellikle de mürekkebi. Yani gizli mesajlar, kullanma talimatları, hazine haritaları göndermek için birebirdir.” Bunları anlatırken yapışkan sıvıdan biraz alıp Hoplayan Fındıklar şişesinin üzerindeki yazıya sürdü ve dediği gibi yazı kayboldu.

“Vay canına! Bu çok etkileyici,” dedi Bayan Strega ve ejderha kanı şişelerini süpürgesinin çantasına yerleştirdi. “Torquemada, kalıp sohbet etmeyi çok isterdik, ama artık uçmak zorundayız. Hoplayan Fındık karışımını düzenli olarak içmeyi unutma.”

Bayan Strega ve Jessica süpürgelerine bindiler ve isli duvarlara değmemeye dikkat ederek mağaradan çıkış yolunu tuttular. Ka-



pıya vardıklarında Jessica arkasına döndü. "Bu arada kaybolan yazıları nasıl tekrar görünür yapıyorsunuz?" diye sordu.

Torquemada somurtarak, "Adamotu köküyle," dedi.

Bayan Strega nefesini tuttu. Adamotu Kökü Cadılar Camiası Kurallar Kitabı'na göre en değerli ve en zor bulunan malzemeydi.

Eğer onlardan bulabilirse tüm C2'deki en zengin cadı olabilirdi. "Bana Adamotu Kökleri'nin nerede yetiştiğini bildiğinizi söylemeyin sakın!"

"Ne yazık ki bilmiyorum," dedi Torquemada iyice somurtarak. "Adamotları çok kötü bir koku saçar, ama ben artık hiçbir koku alamadığım için yıllardır onlardan bulamadım. Eskiden ormanda onlardan çok vardı. Bu arada şişenin üzerinde ne yazıyordu?"

Ama Bayan Strega ve Jessica çoktan mağaradan dışarıya fırlamışlardı bile.

Tüm gece boyunca Adamotu bulmak için sisin içinde dolanıp durdular. Günün ilk ışıklarından hemen önce, karanlık, bir gölün çamurlu kıyısında kırmızı bir parıltı fark ettiler.

"Bu bir Adamotu olabilir de, olmayabilir de," dedi Bayan Strega, "ama denemeye

değer. Ge-Dur-İN, lütfen,” dedi Bayan Strega, Geri, Dur ve İniş komutlarını vererek.



Adamotunun kokusunu, bitkinin kırmızı parıltısını yeniden görmeden çok önce fark

ettiler. Torquemada'nın

uyardığı gibi bitki çok pis

kokuyordu. Felicity her

iki patisiyle burnunu

kapattı ve Berkeley

de tiksintiyle öterek

uzağa kaçtı.

Ama daha da kötüsü vardı. Bayan Strega ve Jessica bitkiyi topraktan çıkarmaya çalıştıklarında adamotu çığlıklar atmaya başladı.

“Mavi cinayet!”

Bayan Strega ve Jessica, arkalarındaki bataklıktan gelen hışırtıları, yaklaşan ayak seslerini ve dalların çatırdama seslerini duya-



biliyorlardı. Yüzlerce göz onları izlerken korkuyla etraflarına baktılar.

Bayan Strega telaşla, "Ay ışınları ve kemik ilikleri adına!" diye fısıldadı. "Şimdi ne yapacağız? Yüzlerce yaratık bizi izliyor. Karanlık Örtüleri'ni asla eve yollamamalıydık! Doğrusunu söylemek gerekirse yanımda bizi kurtarabilecek hiçbir büyü ya da iksir yok."

"Telaşlanmayın," dedi Jessica fısıldayarak. "Benim yanımda Güvenli Liman Sihri broşum var ve şimdi onu kullanacağım. Felicity süpürgeye bin. Berkeleyye hemen cebe! Bayan Strega siz de elimden tutun."





Jessica gözlerini kapattı ve ondan geriye saydı. Gözlerini açtığında orman neredeyse gözden kaybolmuştu ve çok güzel, turuncu bir vadinin üzerinde uçuyorlardı.

Bayan Strega süpürgesini durdurdu ve şapkasıyla kendini serinletti. "Oof! Bu alışveriş ve heyecan kasırgası beni çok yordu. İyi bir içeceğe hayır diyemem. Haydi, şu nehrin yanında kamp kuralım. Biraz Çıtırdak hazırlarız ve senin iksir derslerine başlarız."

"Harika!" dedi Jessica, süpürgesinin Hızlı İniş kolunu çekerek.





Bölüm Beş

Jessica eskiden kamp yapmayı sevmezdi. Bayan Strega ile tanışmadan önce kamp yapmaktan gerçekten nefret ediyordu. Kurduğu çadırlar hep yıkılırdı. Zemin hep su sızdırırdı. Kamp ateşi hiçbir zaman doğru

düzgün yanmazdı ve duman herkesin gözüne girerdi. Ama artık bir cadı olduğu için sihrin, oyunun kuralı olduğunu biliyordu. Sihir öğretmeni Pelagia'dan öğrendiği ipuçlarıyla kısa sürede çadırı kurdu, hamakları astı, sivrisinek ağlarını yerleştirdi ve bir sürahi taze sıkılmış portakal suyunu soğuması için serin nehirde güvenli bir yere bıraktı.

O arada Bayan Strega da esasının bir hareketiyle ve bir iki büyüyle kamp ateşinin üzerinde fokurdayan bir kazan Çıtırdak hazırlamıştı. (Bilmeyenleriniz için; Çıtırdak, cadıların, Ay ve yıldızların altında yediği bir tür çerezdir. Ve ayrıca Jessica'nın en sevdiği yiyecektir.) Çıtırdağı mükemmel yapan özelliği, o anda ne yemek istiyorsanız size o tadı vermesidir. Yani aynı kabın içinden Bayan Strega mavi peynirli sufle yerken, Jessica da spagetti ile köfte ardından çikolatalı dondurma yiyebiliyordu.

Bayan Strega eğlence olsun diye asasıyla küçük bir yıldız şovu yaptı. Berkeley o kadar etkilenmişti ki, bir mandalina ağacının tepesine konup en güzel sesiyle kendi beslediği şarkıları söylemeye başladı. (Kötü haber ise Felicity'nin de Berkeley'e eşlik etmeye çalışmasıydı. Jessica ona bir portakal fırlattı ve çantasından ses kısıcı Çorapkoyiçine'sini çıkarttı. Felicity derhal şarkı söylemekten vazgeçerek kertenkele kovalamaya karar verdi.)

Sonunda Bayan Strega, kamp ateşinin etrafına İksir dersi atölyesini kurdu. Jessica üç



ayaklı bir taburenin üzerine oturup, ellerini dizlerinde kavuşturarak sabır ve heyecanla

onu bekledi. Tüm acemi cadılar gibi Jessica da her ne kadar biraz iğrenç olsa da Semender Gözü, Fare Dışkısı ve Cüce Sümüğü ile dolu hınzır iksirler yapmak için ölüp bitiyordu.

“Haydi, başlayalım,” dedi Bayan Strega, uzun kulaklı baykuş tüyüyle iksir kazanının kenarına hafifçe vurarak.



“Şok İksiri mi yapacağız?” diye sordu Jessica heyecan içinde.

Bayan Strega yüksek sesle burnunu çekeerek, “Hayır. Çok eskiden, cadıların hâlâ süpürgeye yanlış taraftan bindikleri dönemlerde, tek bildikleri Şok İksiri’ydi. O zamanlar için kullanışlı bir büyüydü. Ancak ben artık daha modern cadılar olduğumuzu düşünmek istiyorum.”

Jessica biraz hayal kırıklığına uğramıştı, ama itaatkâr bir şekilde başıyla onayladı. Bayan Strega, yaşlı, hatta çok yaşlı olmasına rağmen –hırdavatçı dükkânını 991’den beri işletiyordu– eski kafalı olduğunun düşünülmesinden hoşlanmazdı.

Bayan Strega burnuna bilgece dokunarak devam etti, “Aslında bu konuda çok düşündüm ve Modern Cadının İksir Piramidi’ni icat ettim.” Not defterinin bir sayfasını açarak kocaman bir piramit çizdi. Piramidi yedi geniş parçaya bölerek onlara: hayvan, sebze, mi-

neral, koku, ses, sıvı ve baharat isimlerini verdi.

“Her iksir büyüsünün içinde, olmazsa olmaz yedi ana madde vardır. İyi, kötü ya da zararlı bir büyü olması hiçbir şeyi değiştirmez.”

Bayan Strega'nın anlattıkları konusunda en ufak bir fikri olmamasına rağmen Jessica tekrar başını salladı.

Bayan Strega anlatmaya devam etti. “Başlangıç için önce az bir miktar hayvan özü ya da dokusu seçersin, mesela bir kapsül salyangoz salyası...”



HAYVAN: küçük bir tüp salyangoz salyası.

“Ve piramitte aşağı doğru ilerlerken her kategoriden, git gide daha çok miktarda kullanabilirsin. Örneğin, sebze kısmı için bir kâse dolusu düğün çiçeği çiği...”

SEBZE: Bir kâse düğün çiçeği çiği.

“Sonra mineral kısmı için bir avuç dolusu Ay tozu eklenebilir.”

MINERAL: Bir avuç dolusu Ay tozu.

“Dördüncü kısım, ‘koku’ içindir. İksirinde istediğin kadar koku kullanabilirsin. Diyelim ki tavan arasında kokladığın Aslan İni Esansı’ndan bir şişe.”

“Ya da Torquemada’nın mağarasının kokusundan ya da adamotu kokusundan,” dedi Jessica.

“Kesinlikle!” dedi Bayan Strega koku kısmını doldurarak.

KOKU: Torquemada'nın mağarasının kötü kokusu.

"Daha sonra istediğin kadar çok 'ses' ilave edebilirsin."

"Kocakarı'nın Yeri'nden, bir saatlik korkunç keman müziği olabilir mi mesela?"

"Bravo Jess! İyice kavradın sen bu işi."

İstenildiği kadar SES: Kocakarı'nın Yeri'ndeki korkunç müzik mağarasının kötü kokusu.

"Daha sonra bolca su ya da sıvı olarak ne istiyorsan onu ilave ediyorsun."

Bolca SIVI: Deniz suyu, hendek suyu, iyi su, pis su.

"Sıcak ya da soğuk?" diye sordu Jessica. Bayan Strega uzun çenesini ovuşturarak,

“Neden sen de kendine bir kazan bulup bir iksir hazırlamaya başlamıyorsun? Böylece kendin de denemiş olursun,” dedi ve çizdiği piramidin yedinci katını da doldurarak sayfayı koparttı. “Buralarda ne bulabilirsen onu kullan. Ve unutma iyi bir karışımçı her zaman işine kendinden bir şeyler katar.”

BAHARAT: *sestiğin bir büyüyle iyice karıştır.*

“Hımm,” diye düşündü Jessica, Bayan Strega'nın uzattığı sayfayı alarak. Piramidin en altına yazdıklarını okudu.

Jessica kaşlarını çattı. “Peki neyle baharatlayacağım?”



Ne tür bir büyü yapmamı istersiniz?"

Ama Bayan Strega çoktan kitabını eline almıştı ve artık onu dinlemiyordu. Delia Catesen'in 'İksir Yılı' isimli kitabını okuyordu.

Jessica bir kazan kaptı ve kendi Piramit İksiri malzemelerini bulabilmek için yola koyuldu. Henüz çok geçmemişti ki, ilginç bir yılan derisi buldu. Deri saydam gibiydi ve yılanın pırıltılı, yeni derisi oluşmadan önce gözlerinin olması gereken yerlerde çukuntılar vardı. 'Hayvan' kısmı için mükemmeldi. Daha sonra bir avuç dolusu kırmızı gelincik topladı ve yerden bir kepçe kırmızı toprak çıkarttı. Bunlar 'sebze' ve 'mineral' kısımları için yeterli olurdu.

Sırada bağın güzel ko-

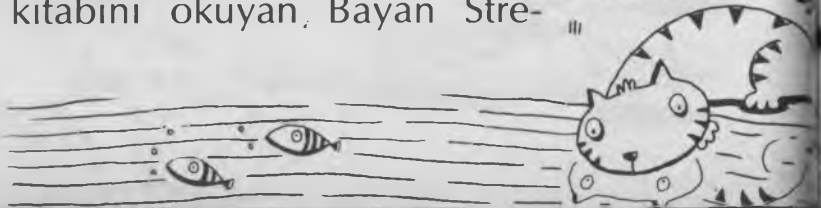


kusu vardı: portakal çiçeği ve yanık portakal ağacı kabuğu kokusu? "Ses" kısmı içinse, bağıın tüm seslerini karışımına ekledi; yükselen bir cırcırböceği bulutunun çıkarttığı ses, bir eşeğin anırması ve yakındaki bir köyden gelen çan sesleri. Ondan sonra da kazanını nehirden aldığı berrak suyla ağzına kadar doldurdu.

BAHARAT: seçtiğin bir büyüyle iyice karıştır.

"Bu büyü fazla güzel," diye geçirdi içinden. "Hiç de Şok Büyüsü'ne benzemiyor." İksir piramidinin en alt satırını bir daha okudu.

Jessica başını kaldırdı ve kamp ateşinin yanında sessizce kitabını okuyan, Bayan Stre-



ga'ya ve portakal ağacına tünemiş şarkı söyleyen Berkeley'e baktı. Felicity nehirde kendi yansımasını izliyordu ve dükkândan dönen güvercin süpürgeleri onlara doğru yaklaşıyordu. Her şey fazlasıyla büyülü görünüyordu.

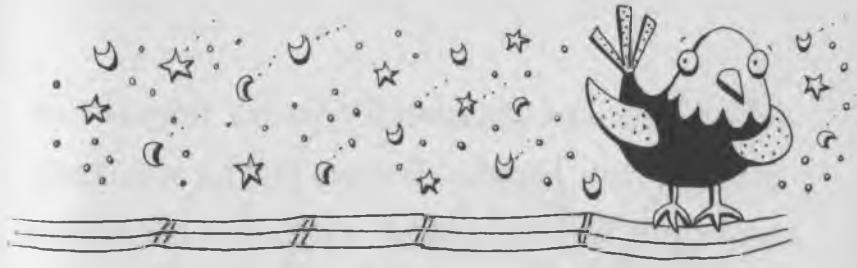
"Bitirdin mi Jessica?" diye seslendi Bayan Strega okuma gözlüklerinin üzerinden bakarak, "Çıtırdak hazır."



Jessica, uzun kulaklı baykuş tüyünü eline aldı ve "Bunun ihtiyacı olan tek şey benden bir parça. Ona biraz çekicilik katması için azıcık baharat eklemek lazım. Mesela Siğil Çıkarıcı Büyüsü ya da Hayat Boyu Süren Saç Laneti ya da Duraksamadan Hapşırma Büyüsü gibi bir şey. Ne de olsa ben bir cadıyım, cicili bicili kıyafetler giyen, aptal Ay tozları saçan bir peri değilim," dedi.

Bir an daha düşündü ve sonra büyü sözleri söylemeye başladı:

*"Isıran bitler, kan emen bitler,
Çekirgeler ve böcekler,
Peygamberdeveleri ve ağustos böcekleri,
Sinekler ve sivrisinekler,
Kirpi dikenleri ve göz çapakları,
Tüylü hırkalar ve karaçalılar."*



Jessica kazanı karıştırırken parmakları hızla kazanının üzerinde gidip geliyordu. Eğer birisi onu izliyor olsaydı yüzündeki o cadılara özgü gülümsemeyi fark ederdi.

Büyü etkisini göstermeye başladı. İlk önce güvercin süpürgeleri ürpererek tüylü başlarını salladılar. Sonra Felicity hamaktan aşağı atlayarak ortadan kayboldu. Jessica, onun sırtını, yakındaki bir ağaç gövdesine çılgınca sürttüğünü duyabiliyordu. Berkeley de rahatsızdı, yerinde duramıyordu, Jessica'nın cebinde sürekli kımıldanıyordu. Birden dışarı uçtu ve kendini temizlemeye ve tüylerini gagalamaya başladı.

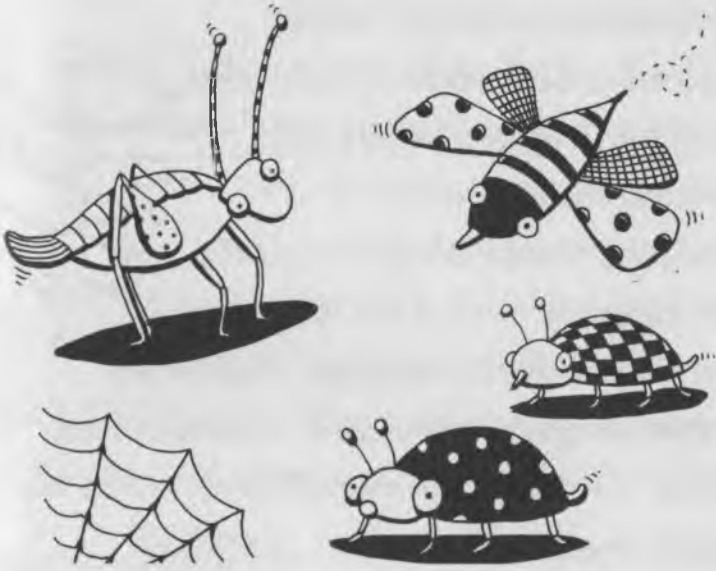
"Hu-eet!" diye şikâyet etti, kanatlarının altındaki hayali tüy topaklarından ve kuş yemlerinden kurtulmaya çalışarak. Sonra şi-

kâyet şarkıları söylemek için bir telgraf telinin üzerine kondu. Bayan Strega da durumundan hiç memnun değildi. Silkelenip durdu ve uzun, kemikli parmağıyla sırtını kaşımaya çalıştı.

“Baş belası sivrisinekler!” diye mırıldandı, sırtını esasının ucuyla kaşırken.

Jessica ılık, sessiz gecede kendi kendine gülümsedi. “Onlar sivrisinek değil. Modern Cadının İksir Piramidi’ne, yirmi dört saat boyunca etkili, Olmadık Yer Kaşıntısı ekledim!”





Bölüm Altı

Jessica sabahleyin uyandığında Bayan Strega'yı, ona meyve bahçesinde bulması gereken şeylerin bir listesini hazırlarken buldu.

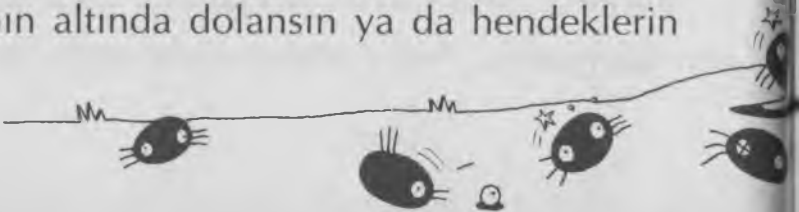
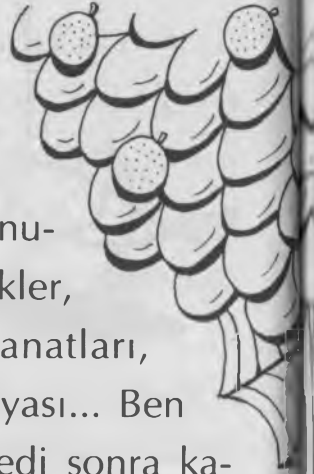
"Bunlar," dedi Bayan Strega dizinin arkasını kaşıyarak, "her cadının dolabında bu-

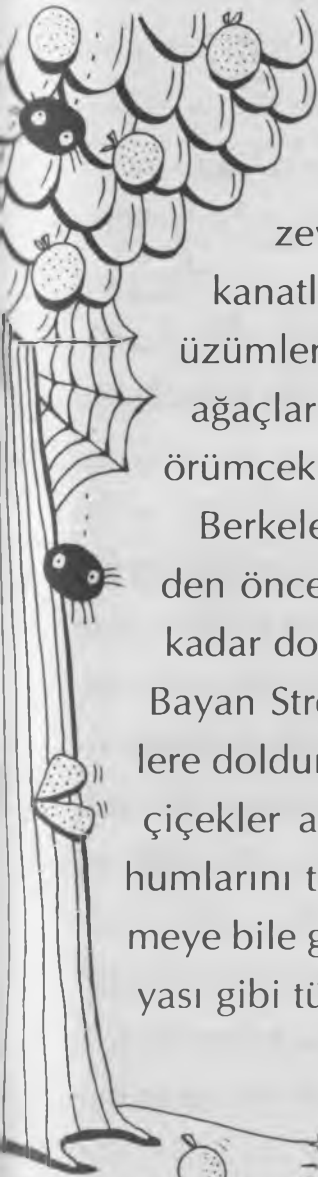
lundurmayı sevdiği türden şeylerdir. Biz modern cadıların bile bunlara küçük miktarlarda ihtiyacı olur.”

Jessica listeyi okudu ve burnunu kırıştırdı. “İri, kara böcekler, cırcırböcekleri, kelebek kanatları, örümcek ipeği, sivrisinek salyası... Ben hiçbir canlıyı öldürmem,” dedi sonra kararlı bir şekilde.

“Senden öyle bir şey isteyen oldu mu ki?” dedi Bayan Strega gözlüklerinin üzerinden ona bakarak. “Bunları ara, ne demek istediğimi anlayacaksın.”

Jessica kısa süre içinde avlanmanın ve malzeme toplamanın ilginç bir yönünü keşfetti. Her nereye giderse gitsin, portakal ağaçlarının altında dolansın ya da hendeklerin

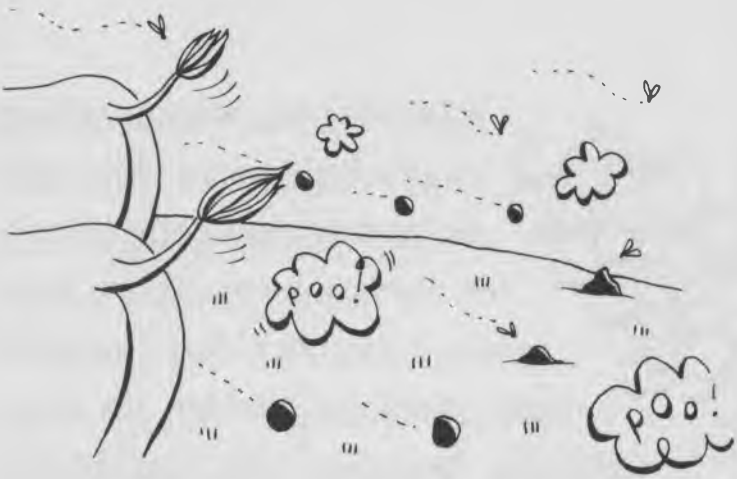




içine baksın, aradığı şeyleri orada buluyordu. Her yerde parlak yeşil zırhlı böcekler, kurumuş yapraklara benzeyen cırcırböcekleri, saydam kanatlı, zarif kelebekler ve kuru üzümlere benzeyen ölü sakinleriyle ağaçların arasında sallanan, devasa örümcek ağıları.

Berkeley, gece gezisinden dönmenden önce, Jessica'nın kutusu yarısına kadar dolmuştu bile.

Bayan Strega kendini, çiğleri cam şişelere doldurmakla ve sihirli mavi tropikal çiçekler açmış, Jacarda ağaçlarının tohumlarını toplamakla oyalıyordu. Söylemeye bile gerek yok, sümüklü böcek salyası gibi tüm iğrenç şeyleri toplamak ve sivrisinekleri şişe-



lerin içine tükürmeleri için ikna etmek zorunda olan Jessica'ydı.

Sakallı bir keçi sürüsü, kuyruklarını sallayarak geçerken onları takip ederek gübrelerini cımbız ile toplamak zorunda kalan yine Jessica olmuştu. Bayan Strega ıslık çalıp eski iksir şarkıları mırıldanarak kibrit kutularını güzel gelincik çiçeği tohumları ile doldurdu ve kendini kaşdı, hatta tırmaladı ve omuzlarının arasını çimdikledi.

"Belki de 'Modern Cadının Piramit İksiri' daha iyi bir fikirdi," dedi Jessica ters ters.

"Bir gün keçi gübrelerini çok işe yarar bu-

labilirsin,” dedi Bayan Strega. “Diyelim ki, bir grup gürültücü cüce çatında parti yapıyorlar ya da cadılar toplantı yapıyor ve korkunç çılgınlıklar atıyorlar, işte o zaman keçi gübresinden pis kokulu bir iksir onların hemen toplanıp gitmelerini sağlayacaktır.”

Sonunda güvercin süpürgeleri eşyalarla yüklendiğinde –ki bu hiç kolay olmadı çünkü ikisi de çok kaşındıklarından sürekli şikâyet ediyor, kıpırdanıyor ve ıslak köpeklerin kulaklarına kaçan suyu çıkartmaya çalışması gibi tüylü kafalarını sallıyorlardı– Bayan Strega yeniden not defterine göz attı.

“Ne olağanüstü bir yolculuk oldu bu. Şu anda yabandomuzu tırnağı, (çok ender bulunurdu onun için iyi para edeceği kesindi), kirpi dikenleri, bir deste beyaz karga tüyü, gece karanlığında sarmaşıklarla sarılmış bir kuledeki baykuşun ötüşleri, sivrisinek salyası ve...”

Listesindeki şeyleri işaretlemeyi bıraktı ve bir kelebek ağının sopasıyla sırtını kaşdı. “Walpurga’nın kutsanmış siğilleri adına! Buradan giderken hiç de üzölmeyeceğim. Tüm gün boyunca kaşınıp durdum. Sırtımı birazcık kaşıyabilir misin, Jess? Biraz aşağısı, daha iyi, hayır değil biraz yukarı, hayır aşağı, azıcık sola...”

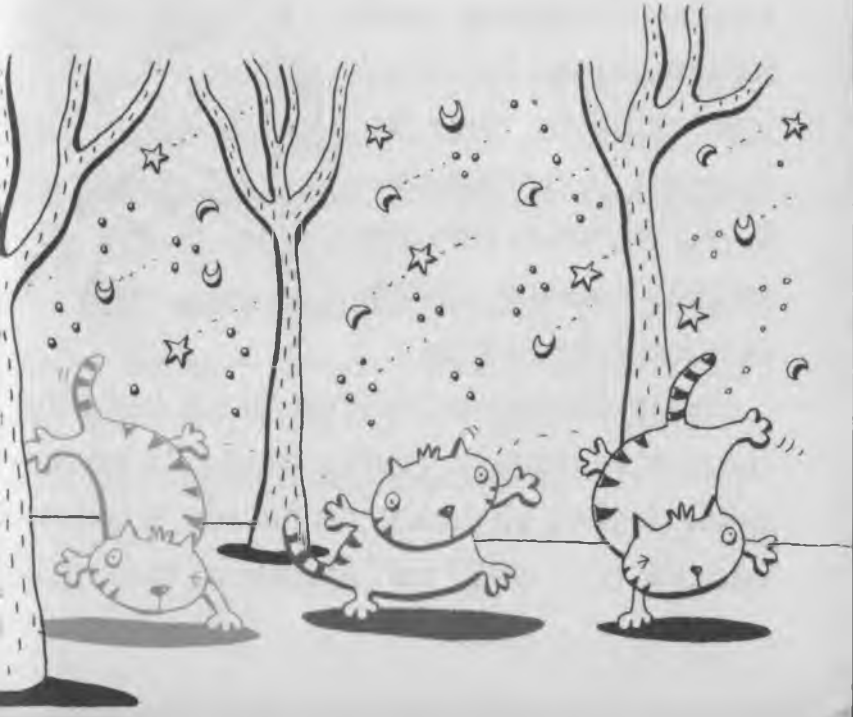
Jessica, Bayan Strega’nın sırtını kaşımaya devam ederken bir yandan sordu: “Buradan



sonra nereye gideceğimize karar verdiniz mi?"

Bayan Stega hemen cevap vermedi, gözü tuhaf davranışlar sergileyen Felicity'e takılmıştı. Önce kulaklarının arkasını kaşımıştı şimdi de ağaçların arasında dans eder gibi hareketler yapıyordu.

Yavaşça yüzünü Jessica'ya döndü ve Jessica'nın cebinden Berkeley'in dışarı bir şeyler fırlattığını görünce daha da şaşırdı.





İlk önce, Jessica'nın küçük Hindistan cevizi tohumu dışarı uçtu, sonra sırasıyla bir iplik topağı, kuş yemleri ve en son olarak da üzerinde minik bir delik bulunan yuvarlak, küçük bir çakıl

taşı.

Jessica, uğurlu taşını ve saçlarının karışmasını önleyen küçük Hindistan cevizi tohumunu yerden almak için eğilirken biraz kızmıştı. "Görünüşe bakılırsa Berkeley bahar temizliği yapıyor. Yatağı onu kaşındırıyormuş."



Bayan Strega dudaklarını sıkıca birbirine bastırdı ve bilmece çözüyormüş gibi bir ifadeyle Jessica'ya baktı. "Ama sen kaşınmıyorsun, öyle değil mi? Hepimiz, hatta gü-

vercin süpürgeleri bile görünmez haşereler tarafından saldırıya uğramışken senin hiç kaşınmaman çok ilginç.”

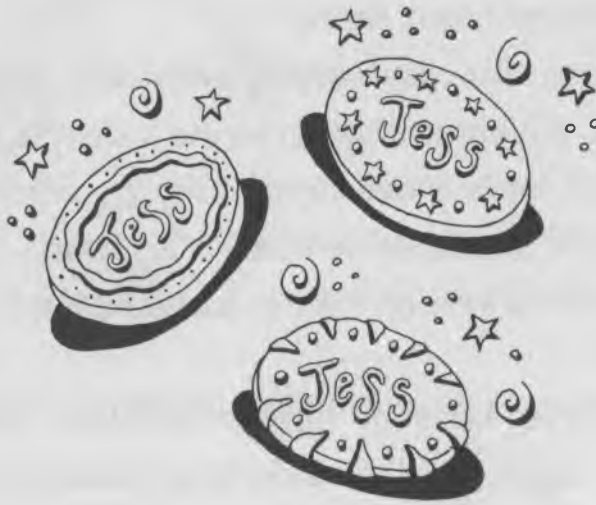
Jessica bir şey söyleyemeyince Bayan Strega güvercin süpürgelerine asasıyla dokunarak onlara eve uçma talimatı verdi ve kendi de süpürgesine bindi. “Bu arada dün akşam bize verdiğin iksire hangi büyüü ekledin?”

“Sadece karışımı hazırlayabildim, Çıtırdak hazırды, büyüü eklemeye vaktim kalmadı,” diye cevap verdi Jessica.

“Tabii,” dedi Bayan Strega, asasıyla sırtını kaşırken. Sesi biraz soğuk geliyordu. “Artık gitme vakti geldi. Dükkânda beni bekleyen önemli işlerim var.”

“Uff!” diye düşündü Jessica. Bayan Strega’yı bir eşek arısına döndürdüğü talihsiz bir kazayı hatırlamıştı. “Sanırım benim bu işte parmağım olduğunu anladı.”





Bölüm Yedi

Ana caddedeki dükkânına geri döndüğünde Bayan Strega'nın keyfi yerine gelmişti. Tabii bunda yirmi dört saat etkili Olmadık Yer Kaşıntısı Büyüsü'nün sona ermesinin de büyük payı vardı. Yeni stokları ayırırken ve

yerleştirirken keyifli şarkılar söyledi. Hoplayan Fındıklar şurubu'nu hazırlayıp şişelere doldururken de hâlâ şarkılar mırıldanıyordu. Delia Catessen'in İksir Yılı isimli kitabından öğrendiği bir karışımı hazırlarken kazanının başında hafifçe kıkırdadı. Karıştırma tüyü kazanın içinde ileri geri gitti, yuvarlaklar, çarpılar ve en son da sekizler çizdi.

Jessica'nın ne olduğunu bile bilmediği karışımını karıştırırken, "Uzun bir yolculuktan sonra, ev yapımı içecek gibisi yoktur," diye cıvıldadı mutlulukla. Tuhaf, baharatlı bir aroma tüm dükkânı kaplamıştı.

Jessica da geri döndükleri için mutluydu. Bağdaş kurmuş, tezgâhın üzerinde otururken, Felicity kucağında yatmış mırıldıyor, Berkeley ise cebinde kestiriyordu. Birkaç ejderha dişini çiçek saksılarına ekti ve pencereye bir not yapıştırdı.



**Ejderha dişleri geldi!
Kendi kahramanınızı
kendiniz yaratın.**

Sonra da ejderha kanını doldurdukları şişeler için etiketler hazırladı.

Bayan Strega'nın karışımı fokurdadı ve baloncuklar çıkarttı. "Biraz fazla mı katı oldu?" diye mırıldanıyordu ara sıra kendi kendine. "Ya da belki de yeteri kadar katı olmadı. "Eğer topak topak olursa işe yaramaz, ama öte yandan fazla civık olursa o da iyi olmaz."

Son bir kez daha karıştırdıktan sonra, Bayan Strega içeceklerin hazır olduğu haberini verdi. "Mükemmel olduğuna eminim!" dedi küçük bir fincan doldurup Jessica'ya uzatırken. "Mideye indir bakalım."

Jessica fincanı aldı.

Berkeley "Hueet!" diye ıslık çaldı, tavan-
daki bir kancaya uçarak. Felicity esneyerek
yerinden kalktı, turuncu gözlerinden birini
Jessica'ya kırparak aşağıya atladı. Güvercin
süpürgeleri sohbet etmeyi kestiler.

Bayan Strega'nın gözleri parlıyordu. Dük-
kân o kadar sessizleşmişti ki bir salyango-
zun çıkarttığı ince sesi duyabilirdiniz.

Jessica fincanını kokladı. "Çok lezzetli
kokuyor," dedi, ama aslında içinden, "Bu-
rada ters giden bir şeyler var, Bayan Strega
bir şeylerin peşinde," diye geçiriyordu.

"Devam et o zaman, şişeyi dik kafana,"
dedi Bayan Strega.

İksir neredeyse Jessica'nın kafasını hava-
ya uçuruyordu. İlk önce boğazının gerisin-
deki o sallanan şeyi yakmaya başladı. Jessi-
ca, "AAAH!" diye acıyla bağıırıyordu, ama
hiç sesi çıkmadı. Acı, dilinin ucundan ya-
naklarının içlerine kadar yayıldı, bademcik-
leri ve yemek borusuna kadar ilerledi.

Gözleri sulanıyordu, kulaklarından du-manlar çıktığına emindi. Dili düğüm oldu. Jessica tezgâhtan aşağıya atladı. "Suuu!" di-ye bağıırıyordu, ama hiç sesi çıkmadı.

Bayan Strega burnuna dokundu, "Asla başka bir cadıyı büyüleme, onların da seni geri büyülemeye eğilimleri vardır."

"AAAHHH!" diye çığlık attı Jessica ses-sizce. Tüm kafası alev alev yanıyordu. İşte o anda, Jessica Dünyanın En Sonundaki Pa-zar'dan aldıkları İskoç biberlerini hatırladı. Tezgâhtan bir kâğıt kaptı ve aceleyle şöyle yazdı:

Yalan söylediğim için özür dilerim. Üçünüze de yirmi dört saat etkili Olmadık Yer Kaşıntısı Büyü-sü yaptım. Lütfen, lütfen, lütfen beni affedin."

"Lütfen" kelimelerinin altını üç kere çizdi. Ağzından havai fişekler çıkıyordu. Dili kıp-

kırmızı olmuştu. Bademcikleri için için yandı.



“Hu-eet!” diye öttü Berkeley, Bayan Strega’nın başının etrafında uçarak. Güvercin süpürgeleri yumuşak bir sesle öttüler ve tüy-lü kafalarını salladılar. Felicity bile endişe-

lenmiş görünüyordu. Bayan Strega hepsine anlamlı bir bakış attı.

“Hu-eett!” diye yalvardı Berkeley. “Peki, iyi o zaman,” dedi Bayan Strega bir şişe Hamamelis’den Jessica’nın bardağına doldurarak. “Affedilmiş benziyorsun. Hoplayan Fındık Şurubu’ndan biraz iç ve dinlen. Ben tavanarasına çıkıp keşif çantasını boşaltacağım.” Sonra peşinde kutuları, sepetleri ve ağları taşıyan güvercin süpürgeleriyle tavanarasına doğru yükseldi.

Jessica tekrardan tezgâhın üzerine çıktı. Kendini biraz öfkeli, biraz ağlamaklı, biraz üzgün ve biraz da küskün hissediyordu. Bayan Strega’nın düzenbazların ve yalancılardan dillerini bağlamak için kullanılan, İskoç

Biberi İksiri’ni pişir-



dikten sonra açık bıraktığı kitaba baktı. İskoç biberi tarifi orada duruyordu. Jessica sonra ejderha kanı şişelerine baktı.

“Asla başka bir cadıyı büyüleme, onların da seni geri büyülemeye eğilimleri vardır,” diye mırıldandı kendi kendine. Sonra ejderha kanı şişelerinden birini eline aldı, mantarını çıkarttı ve tarifin olduğu sayfanın üzerine iyice damlattı. Yazıların belirsizleşip solmalarını büyük bir zevkle izledi.

“İşte, ejderha kanı bunu halleder,” dedi, Felicity ve Berkeley’ye. “Ve daha da iyisi yazıları geri getirmek için adamotu kökümüz de yok!”



Aynı anda Bayan Strega odaya geri geldi, iki eliyle bir tepsi taşıyordu, koltuğunun altında da rulo yapılmış bir parşömen kâğıdı vardı.

“Şimdi benim küçük eriğim, sen evine dönmeden önce sana bir sürprizim var,” dedi. Tepsiyi tezgâhın üzerine bıraktı ve elindeki ruloyu Jessica’ya salladı. “Eğitiminin ilk bölümünü tamamladığın için sana bir sertifika hazırladım. Onu imzaladıktan sonra seninle küçük bir kutlama yapacağız.”

STREGA CADİ EĞİTİM AKADEMİSİ
KATILIM SERTİFİKASI
BAYAN JESSICA DIAMOND UÇUŞ, BÜYÜ,
SİHİR VE İKSİR DERSLERİNİ BAŞARIYLA
TAMAMLAMIŞTIR.
SEVİYE 1
DERECE: ALTIN YILDIZ
İMZA:

Bayan Strega dikkatle ruloyu açtı ve geri kıvrılmasın diye bir kenarının üzerine masa zilini yerleştirdi. Kulağının arkasından kalemini çıkarttı ve tam o anda mantarı çıkarılmış ejderha kanı şişesini ve Jessica'nın İskoç biberi tarifini sildiği İksir Yılı kitabının boş sayfasını fark etti.

"Hımmm," dedi ve uzun çenesini düşünceli bir şekilde ovuşturdu.

Jessica, Felicity'nin kulaklarını inceliyormuş gibi yapıyordu.

Uzun bir sessizlikten sonra, Bayan Strega kalemini mürekkep şişesine batırdı ve sertifikayı imzaladı: Bella Strega

"Tebrikler Jess!" dedi. Jessica pembeleşerek önünde saygıyla eğildi.

"Ve şimdi, haydi artık şu kutlamayı yapalım!" Bayan Strega soğuk kokuşmuş su sıçanlarından iki yudum aldı ve Jessica'ya bir kurabiye tabağı uzattı. "Bir bisküvi al baka-



lım. Portakallılar ve kremayla süslediğim yeni kurabiyeler var.”

Jessica'nın parmakları bisküvi tabağının üzerinde dolaştı. Hepsi de çok lezzetli görünüyordu, özellikle de üzerlerine kremayla, özenli bir şekilde 'Jess' yazılmış olanlar.

Jessica daha iyi görebilmek için gözlerini kısarak baktı ve daha sonra kendine portakallı olanlardan birini seçti.

“Gerçekten o dişdökenlerden yememe izin vermeyecektiniz değil mi?” diye sordu şok olmuş bir ifadeyle. “Dişlerim kararıp dökülebilirdi.”

Bayan Strega bu konuyu düşünmesi gerekiyormuş gibi ciddi bir ifade takınarak çenesini ovaladı. Sonra soğuk kokuşmuş su sıçanı dolu kupasını kaldırdı ve “Sadece seni denemek istedim,” dedi afacan bir gülümsemeye. “Seni diken üstünde tutmak için yaptım. Şerefe!”

“Şerefe!” diye kupasını kaldırdı Jessica da sırtarak. Yine de kendini güvenceye almak için geri kalan ejderha kanını bisküvi tabağının üzerine dökmekten geri kalmadı. “Asla başka bir cadıyı büyüleme, acemi bir cadıyı bile!”

